



Diploma

DIPLOMADO DE GRIEGO BÁSICO BÍBLICO

Gabriel Alzate Atuesta, Th.D.



LOS PRONOMBRES Y LAS PREPOSICIONES

Los pronombres

Los pronombres toman el lugar de los sustantivos. Por ejemplo, «el hombre» es un sustantivo, y «él» es un pronombre que lo reemplaza. En griego, los pronombres también cambian según el número y caso.

SINGULAR

Transliteración Traducción

N.	ἐγώ	<i>egô'</i>	yo
G.	ἐμοῦ / μου	<i>emu / mu</i>	de mí
D.	ἐμοί / μοι	<i>emói / moi</i>	para mí
A.	ἐμέ / με	<i>emé / me</i>	a mí, me

PLURAL

N.	ἡμεῖς	<i>jêméis</i>	nosotros
G.	ἡμῶν	<i>jêmô'n</i>	de nosotros
D.	ἡμῖν	<i>jêmín</i>	para nosotros
A.	ἡμᾶς	<i>jêmás</i>	a nosotros

	Sing.		Pl.	
N	ἐγώ	yo	ἡμεῖς	nosotros/as
G	ἐμοῦ μου	mí, de mí	ἡμῶν	de nosotros/as, nuestro
D	ἐμοί μοι	me, mi	ἡμῖν	a o para nosotros/as, nos
A	ἐμέ με	me, mi	ἡμᾶς	nosotros/as, nos

Estudie
estas
formas
hasta
dominarlas

Segunda Persona (tú, vosotros)

SINGULAR

N.	σύ	<i>s<u>i</u>u</i>	tú
G.	σοῦ	<i>s<u>u</u></i>	de ti
D.	σοί	<i>soi</i>	para ti
A.	σέ	<i>sé</i>	a ti

PLURAL

N.	ὕμεις	<i>j<u>i</u>uméis</i>	vosotros
G.	ὕμῶν	<i>j<u>i</u>umô'n</i>	de vosotros
D.	ὕμιν	<i>j<u>i</u>umín</i>	para vosotros
A.	ὕμᾱς	<i>j<u>i</u>umás</i>	a vosotros

En la tercera persona, el pronombre cambia según el género.

Tercera persona (él, ella, ellos, ellas)

SINGULAR

	Masculino	Femenino	Neutro
N.	αὐτός <i>autos</i> , él	αὐτή <i>autê'</i> , ella	αὐτό <i>autó</i> , él
G	αὐτοῦ <i>autú</i> , de él	αὐτῆς <i>autê's</i> , de ella	αὐτοῦ <i>autu</i> , de él
D.	αὐτῷ <i>autô'</i> , para él	αὐτῇ <i>autê'</i> , para ella	αὐτῷ <i>autô'</i> , para él
A.	αὐτόν <i>autón</i> , a él	αὐτήν <i>autê'n</i> , a ella	αὐτό <i>autó</i> , a él

PLURAL

N.	αὐτοί <i>autói</i> , ellos	αὐται <i>autáí</i> , ellas	αὐτά <i>autá</i> , ellos
G.	αὐτῶν <i>autô 'n</i> , de ellos	αὐτῶν <i>autô 'n</i> , de ellas	αὐτῶν <i>autô 'n</i> , de ellos
D.	αὐτοῖς <i>autóis</i> , para ellos	αὐταῖς <i>autáís</i> , para ellas	αὐτοῖς <i>autóis</i> , para ellos
A.	αὐτοῦ <i>aut<u>ús</u></i> , a ellos	αὐτάς <i>autás</i> , a ellas	αὐτά <i>autá</i> , a ellos

Mateo 11:10

Porque este es de quien está escrito: He aquí, yo envío mi mensajero delante de tu faz, El cual preparará tu camino delante de ti. (RV1960)

3778 οὗτός D-NSM Este	1510 ἐστίν V-PAI-3S está siendo	4012 περὶ PREP acerca de	3739 οὗ R-GSM quien	1125 γέγραπται• V-RPI-3S ha sido escrito	3708 ἰδοὺ V-2AMM-2S Mira	1473 ἐγὼ P-1NS yo	
649 ἀποστέλλω V-PAI-1S estoy enviando como emisario			3588 τὸν T-ASM a el	32 ἄγγελόν N-ASM mensajero	1473 μου P-1GS de mí	4253 πρὸ PREP delante de	4383 προσώπου N-GSN rostro
4771 σου, P-2GS de ti	3739 ὅς R-NSM quien	2680 κατασκευάσει V-FAI-3S preparará	3588 τὴν T-ASF el	3598 ὁδόν N-ASF camino	4771 σου P-2GS de ti	1715 ἐμπροσθέν PREP enfrente	4771 σου. P-2GS de ti

Juan 1:23

Dijo: Yo soy la voz de uno que clama en el desierto: Enderezad el camino del Señor, como dijo el profeta Isaías. (RV1960)

5346 ἔφη• V-IAI-3S Estaba diciendo	1473 ἐγὼ P-1NS Yo	5456 φωνή N-NSF sonido	994 βοῶντος V-PAP-GSM de clamando	1722 ἐν PREP en	3588 τῇ T-DSF el	2048 ἐρήμῳ• A-DSF desierto	2116 εὐθύνετε V-AAM-2P Hagan recto
3588 τὴν T-ASF a el	3598 ὁδὸν N-ASF camino	2962 κυρίου, N-GSM de Señor	2531 καθὼς ADV según como	3004 εἶπεν V-2AAI-3S dijo	2268 Ἰσαΐας N-NSM Isaías	3588 ὁ T-NSM el	4396 προφήτης. N-NSM vocero

Juan 8:58

Jesús les dijo: De cierto, de cierto os digo: Antes que Abraham fuese, yo soy. (RV1960)

3004 εἶπεν V-2AAI-3S Dijo	846 αὐτοῖς P-DPM a ellos	2424 Ἰησοῦς• N-NSM Jesús	281 ἀμήν HEB de cierto	281 ἀμήν HEB de cierto	3004 λέγω V-PAI-1S estoy diciendo	5210 ὕμῖν, P-2DP a ustedes	4250 πρὶν ADV antes
11 Ἀβραὰμ N-PRI Abrahán	1096 γενέσθαι V-2ADN llegar a ser	1473 ἐγὼ P-1NS yo	1510 εἰμί. V-PAI-1S estoy siendo				

1 Corintios 1:23

pero nosotros predicamos a Cristo crucificado, para los judíos ciertamente tropezadero, y para los gentiles locura; (RV1960)

2249 ἡμεῖς P-1NP Nosotros	1161 δὲ CONJ pero	2784 κηρύσσομεν V-PAI-1P estamos proclamando	5547 Χριστὸν N-ASM a Ungido	4717 ἐσταυρωμένον, V-RPP-ASM ha sido empalado en cruz	
2453 Ἰουδαίοις A-DPM a judíos	3303 μὲν PRT de hecho	4625 σκάνδαλον N-ASN causa de tropiezo	1484 ἔθνεσιν N-DPN a naciones	1161 δὲ CONJ pero	3472 μωρίαν, N-ASF necedad

Mateo 12:48

Respondiendo él al que le decía esto, dijo: ¿Quién es mi madre, y quiénes son mis hermanos? (RV1960)

3588 ὁ T-NSM El	1161 δὲ CONJ pero	611 ἀποκριθεὶς V-AOP-NSM habiendo respondido	3004 εἶπεν V-2AAI-3S dijo	3588 τῷ T-DSM a el	3004 λέγοντι V-PAP-DSM diciendo	846 αὐτῷ• P-DSM a él	5101 τίς I-NSM ¿Quién	
1510 ἐστὶν V-PAI-3S está siendo	3588 ἡ T-NSF la	3384 μήτηρ N-NSF madre	1473 μου, P-1GS de mí	2532 καὶ CONJ y	5101 τίνες I-NPM quienes	1510 εἰσὶν V-PAI-3P están siendo	3588 οἱ T-NPM los	80 ἀδελφοί N-NPM hermanos
1473 μου; P-1GS de mí?								

AD IETIVOS DEMONSTRATIVOS. *este. ese. aquel*

ὅδε, ἥδε, τόδε, <i>este</i>						
N	ὅδε	ἥδε	τόδε	οἶδε	αἶδε	τᾶδε
A	τόνδε	τήνδε	τόδε	τούσδε	τάσδε	τᾶδε
G	τοῦδε	τῆσδε	τοῦδε	τῶνδε	τῶνδε	τῶνδε
D	τῷδε	τῇδε	τῷδε	τοῖσδε	ταῖσδε	τοῖσδε

οὗτος, αὕτη, τοῦτο, <i>ese</i>						
N	οὗτος	αὕτη	τοῦτο	οὗτοι	αὗται	ταῦτα
A	τοῦτον	ταύτην	τοῦτο	τούτους	ταύτας	ταῦτα
G	τούτου	ταύτης	τούτου	τούτων	τούτων	τούτων
D	τούτῳ	ταύτῃ	τούτῳ	τούτοις	ταύταις	τούτοις

ἐκεῖνος, ἐκείνη, ἐκεῖνο, <i>aquel</i>						
N	ἐκεῖνος	ἐκείνη	ἐκεῖνο	ἐκεῖνοι	ἐκεῖναι	ἐκεῖνα
A	ἐκεῖνον	ἐκείνην	ἐκεῖνο	ἐκεῖνους	ἐκεῖνας	ἐκεῖνα
G	ἐκεῖνου	ἐκείνης	ἐκεῖνου	ἐκεῖνων	ἐκεῖνων	ἐκεῖνων
D	ἐκεῖνῳ	ἐκείνῃ	ἐκεῖνῳ	ἐκεῖνοῖς	ἐκεῖναῖς	ἐκεῖνοῖς

Las preposiciones

La preposición conecta palabras entre sí para formar frases que se relacionan con el resto de la oración. Su nombre indica que está en una posición delante de (pre-) la palabra que conecta. Normalmente se usa para construir una frase con un sustantivo o pronombre.

Él vive *en* una casa.

Él salió *de* la casa.

Ella cayó *sobre* la mesa.

περί	(<i>perí</i>) alrededor (con acusativo)
ὑπέρ	(<i>jiupér</i>) sobre (con acusativo)
ἐπί	(<i>epí</i>) encima de (con genitivo)
πρός	(<i>pros</i>) hacia (con acusativo)
εἰς	(<i>eis</i>) hacia adentro, en (con acusativo)
ἐν	(<i>en</i>) en (con dativo)
ἐκ	(<i>ek</i>) desde adentro hacia afuera (con genitivo)
ἀπό	(<i>apó</i>) de (con genitivo) (<i>apóstata</i> , alguien que se alejó de la verdad)
διά	(<i>diá</i>) a través de (con genitivo) (<i>diámetro</i>)
ὑπό	(<i>jiupó</i>) debajo de (con acusativo)

ἐν (*en*, «en») se usa con el caso dativo, e indica ubicación.

ὁ ἄνθρωπος ἐστὶν ἐν τῇ γῇ.

(*jo ánthrōpos estín en tê guê.*)

El hombre está en la tierra.

ἐκ (*ek*, «de») se usa con el caso genitivo, e indica procedencia.

ὁ κύριος ἐξηλθον ἐκ τῆς γῆς.

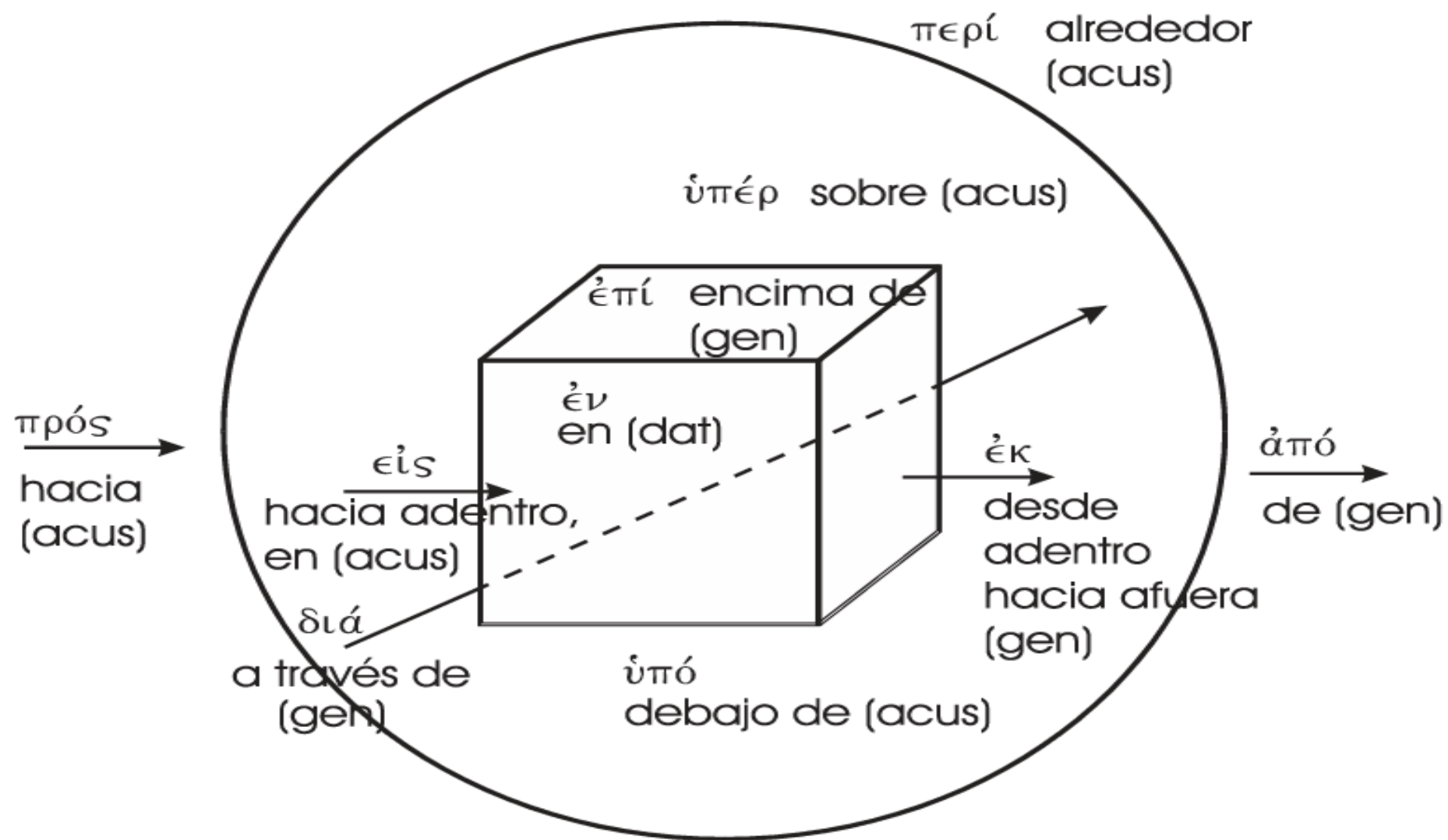
(*jo kiúrios exsê' lthon ek tês guês.*)

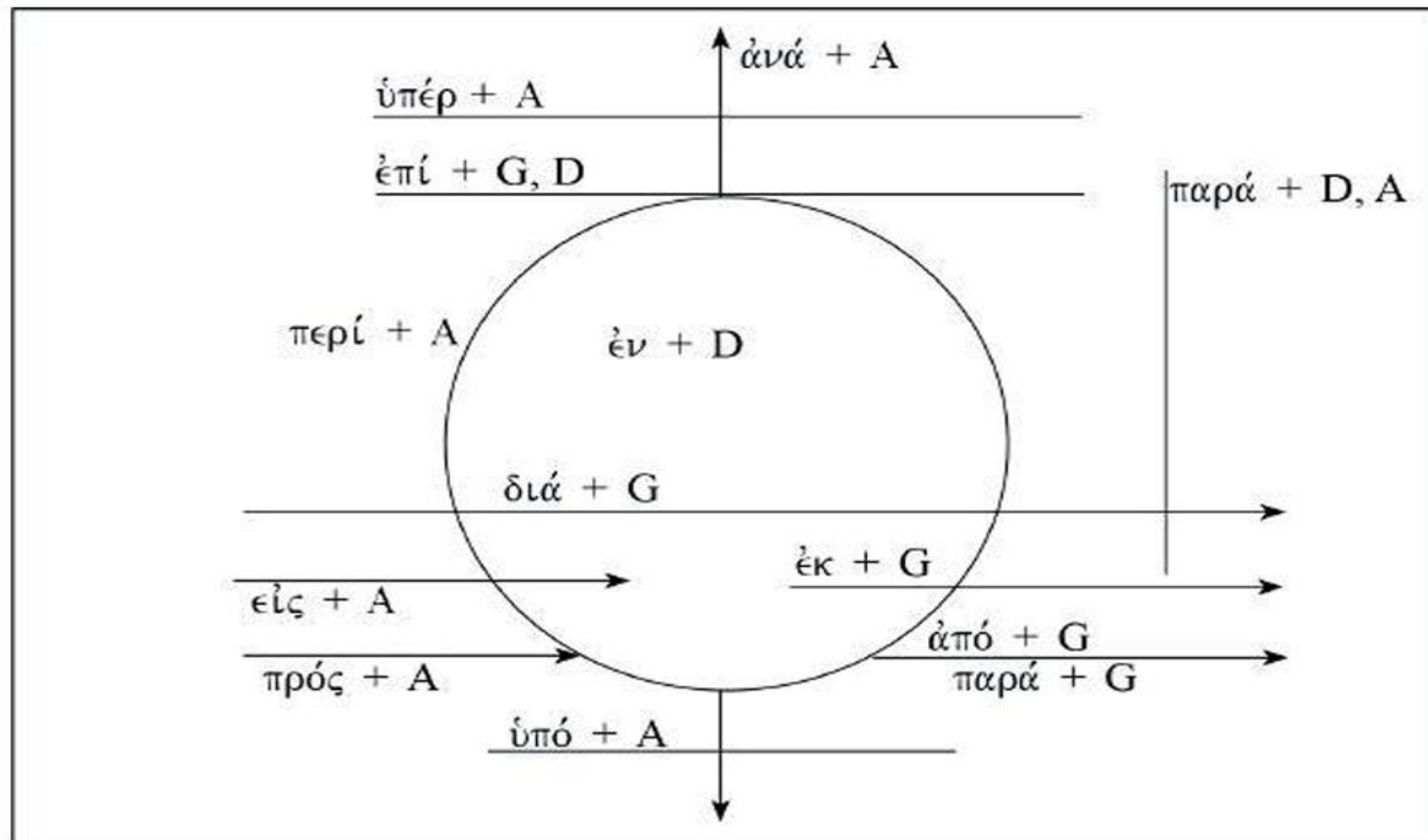
El Señor salió de la tierra.

Romanos 1:17

Porque en el evangelio la justicia de Dios se revela por fe y para fe, como está escrito: Mas el justo por la fe vivirá. (RV1960)

1343 δικαιοσύνη N-NSF rectitud	1063 γὰρ CONJ porque	2316 θεοῦ N-GSM de Dios	1722 ἐν PREP en	846 αὐτῷ P-DSN a ello	601 ἀποκαλύπτεται V-PPI-3S está siendo quitada cubierta
1537 ἐκ PREP procedente de	4102 πίστεως N-GSF confianza	1519 εἰς PREP hacia dentro	4102 πίστιν, N-ASF a confianza	2531 καθὼς ADV según como	1125 γέγραπται, V-RPI-3S ha sido escrito
3588 ὁ T-NSM El	1161 δὲ CONJ pero	1342 δίκαιος A-NSM recto	1537 ἐκ PREP procedente de	4102 πίστεως N-GSF confianza	2198 ζήσεται. V-FDI-3S vivirá





HASTA LA PRÓXIMA CLASE